

Vorspeise | Starter | Předkrm

Hausgemachte Frühlingsrollen | Homemade spring rolls | Domáci vaječná rolka
mit Chili Dip, Soja Sauce und Salatbouquet € 4,90

with Chili Dip, Soja sauce and salad

s chilli omáčkou, sojovou omáčkou a salátem

Mozzarella Tomaten Carpaccio

Mozzarella, Tomaten, Basilikum, Rucola mit Salatbouquet,
Olivenöl, Balsamicoreduktion, serviert mit Weißbrot € 4,90

Mozzarella, tomate, basil, rocket with salad, olive oil and white bread

Mozzarella, rajče, bazalka, salát rukola, olivový olej, balsamico – podávaný
s bílým, chlebem

Suppen | Soup | Polévky

Klare hausgemachte Rindsuppe | Beef broth | Domáci hovězí polévka
wahlweise mit | optional with | výběr
Leberknödel | liver dumpling \ s hovězími knedlíčky € 2,80 oder | or | nebo
Frittaten | sliced pancakes \ Celestýnskými nudlemi € 2,60

Knoblauchcremesuppe | garlic soup | krémová česneková polévka
Hausgemachte Knoblauchsuppe mit Schwarzbrot €3,20
Homemade garlic soup with black bread
Domáci česneková polévka s černým chlebem



Mein herzliches Glück



Salate | *Salad* | *Saláty*

Gemischter Salat | *Mixed Salad* | *míchaný salát*
Nach Art der Saison klein oder groß € 2,90 | € 3,80
In season small or large
Podle sezony – malý nebo velký

Thunfischsalat | *Tuna Salad* | *Tužákový salát*
Blattsalate, Thunfisch, Tomaten, Gurken, Oliven, Ei, Zwiebel € 6,90
Leaf Salad, tuna, tomatoes, cucumber, olive, egg, onion
Salát, tužák, rajčata, okurka, olivy, vajíčko, cibule

Griechischer Salat | *Greek Salad* | *řecký salát*
Blattsalate, Schafskäse, Tomaten, Gurken, Oliven, Zwiebel € 7,10
Leaf Salad, sheep milk cheese, tomatoes, cucumber, olive, onion
Salát, balkánský sýr, rajčata, okurka, olivy, cibule

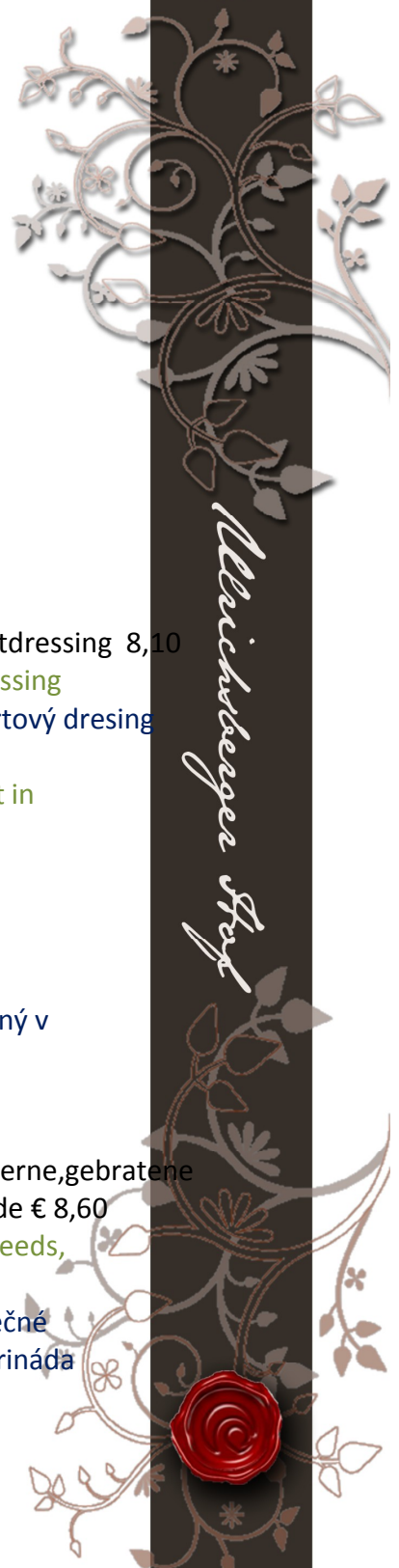
Bunter Salatteller mit gegrillten Putenstreifen | *Turkey salad* |
Pestrý míchaný salát s grilovaným kuřecím masem
mit Mozzarellabällchen, Tomaten, Karotten, Gurken, Mais, Ei, Joghurtdressing 8,10
with Mozzarella, tomatoes, carrots, cucumber, corn, egg, yoghurt dressing
Mozzarellově kuličky, rajčata, mrkev, okurka, kukuřice, vajíčko a jogurtový dressing

Bunter Salatteller mit Sesam Putenschnitzel | *Salad with turkey breast in
sesame crumbs* | Pestrý míchaný salát se sezamovým kuřecím masem

Knackige Blattsalate mit Tomaten, Gurken, Mais, Ei
und Putenschnitzel in Sesampanade € 8,30
Salad with tomatoes, cucumber, corn, egg, lime and sesame escalope
Salát s rajčatem, okurkou, vajíčkem, kukuřicí, a kuřecím masem obalený v
sezamové panádě

Steirischer Salat | *Styria Salad* | *štyrský salát*
Blattsalate, Vogerlsalat, Tomaten, Gurken, Zwiebel, geröstete Kürbiskerne, gebratene
Kartoffelscheiben und Speckstreifen, Kernöl, Honig- Himbeer-Marinade € 8,60
*Salad, lamb's lettuce, tomatoes, cucumber, onion, roasted pumpkin seeds,
fried potatoes slices, bacon and pumpkin seed oil*
salát, ptačí salát, rajčata, okurka, cibule, pečené, dýňové semínku, opečené
bramborové plátky, kousky slaniny, díňivý olej, medovo-malinová, marináda

Dazu empfehlen wir:
Highly recommended:
Knoblauchstangerl | Garlic stick | € 1,90



Pasta

Spaghetti Aglio e Olio e Peperoncini | špagety Aglio e Olio s Peperoncini
in scharfem Knoblauchöl, mit frischem Basilikum und Parmesan € 6,80
in spicy garlic oil, with basil and grated parmesan cheese
v pálivém česnekovém oleji s čerstvou bazalkou a parmazánem

Spaghetti Bolognese | Boloňské špagety
in Tomaten-Fleischsauce mit Parmesan € 7,60
in bolognese sauce with grated parmesan cheese
masová rajčatová omáčka s parmazánem

Spaghetti Carbonara | špagety Carbonála
in Sauce aus Schinken, Speck, Eiern und Obers € 7,80
in sauce with ham, bacon, egg and cream with parmesan
v omáčce se řunkou, slaninou, vajíčkem a smetany

Tagliatelle ai funghi
Bandnudeln in feiner Waldpilzrahmsauce mit Parmesan € 7,90
Ribbon noodles in sauce with wild mushrooms and parmesan
Těstovizy s jemnou houbovou omáčkou a parmazánem

Tortelloni gefüllt mit Spinat & Ricotta
in Kräuterpesto mit Parmesan € 7,60
in pesto genovese with grated parmesan cheese and herbs
Torteliny plnené špenátem a ricottou, s bylinkovým pestem a parmezánem
uhof asia

Scharfe Hühnerbruststreifen | Spicy Chicken breast slices | Ostré kuřecí nudličky
in würzig pikanter Asia-Sauce mit Wok-Gemüse und Sesam Tagliatelle € 9,60
in hot Asian sauce with Wok vegetable and sesame ribbon noodles
v jemne pikantní asijské omáčce s wok čínskou, zeleninou a sezamo

Thai Curry Hühnchen | Thai Curry Chicken | kuře na kari po asijsku
in feiner Curry-Cocos Sauce mit Gemüse,
dazu Reisnudeln und Sojasauce € 9,60
in sauce with curry, coconut and vegetables, with soja dip and rice noodles
se zeleninou, k tomu rýžové nudle a sojová omáčka

Gemüse Wok | Vegetable Wok | Wok čínska zelenina
Sesam, Spinat, Bambussprossen, Wokgemüse und Reisnudeln € 7,90
Sesame, spinach, asian vegetables and rice noodles
sezam, špenát, bambusové výhonky, tazolové klíčky, a rýžové nudle



Traditionell | *Tradičně*

Wiener Butter Schnitzel | *Viennese Schnitzel* | Vídeňský řízek
vom Schwein | *of the pork* \ z vepřového € 8,30
von der Pute | *of the turkey* | nebo kuřecího masa € 8,50
mit Petersilerdäpfel und gemischtem Salat
with parsley potatoes and mixed salad
s bramborem a míchaným salátem

Cordon Bleu vom Schwein | *of the pork* | z vepřového € 8,90
von der Pute | *of the turkey* | kuřecího masa € 9,10
mit Petersilerdäpfel und gemischtem Salat
with parsley potatoes and mixed salad
s bramborem a míchaným salátem

Zwiebelrostbraten | *fried beef and onions in gravy* | Roštěná pečeně
Altwiener Zwiebelrostbraten mit Bratkartoffel, Röstzwiebel,
Gurkerl und grünem Salat € 11,90
With roasted potatoes, roasted onion, cocktail gherkin and green salad
Starovídeňská pečeně s opečenými brambory smaženou cibulkou,
okukou a hlávkovým salátem

Filettöpfchen | Přírodní filé s omáčkou
3erlei Filets in feiner Pilzrahmsauce mit Butterspätzle
und Gemüse € 9,80
Three kinds of meat in mushroom sauce with spaetzle and vegetables
3 druhy file v jemné houbové omáče s nudlemi a zeleninou

Käsespätzle | *Cheese spaetzle* | sýrově nudle
serviert mit Röstzwiebel und grünem Salat € 7,90
served with roasted onion and green salad
podávaná se smaženou cibulkou a salátem

Pangasiusfilet gebacken | *Fish filet in breaded* | Smažený Pangasius
mit Petersilerdäpfel, gemischtem Salat und Sauce Tartar € 8,40
with parsley potatoes and mixed salad
s bramborem, míchaným salátem a tatarkou



Süßes & Eis | Sweets | Sladké a zmrzlina

Topfenknödel | *Curd Cheese dumplings* | Tvařový knedlík
mit Nougat gefüllt mit Vanilleeis und Schokosauce €4,90
stuffed with Nougat served with vanilla ice cream
plžý nugátem, k tomu vanilková zmrzlina a čokoládová poleva

Mohr im Hemd | *warm chocolate cake* | čokoládový koláč podávaný
serviert mit Vanilleeis und Schlagobers € 3,90
served with vanilla ice cream and whipped cream
s vanilkovoy zmrzlikou a šlehačkou

Kaiserschmarren mit Kompott
Sugared pancake with raisins and stewed fruit € 5,60
Sladká omelet s rozinkama s kompotem

Eispalatschinke | *Sugared pancake with ice cream* | Palačinky se zmrzlinou
mit Vanilleeis, Schokosauce und Schlagobers
with vanilla ice, chocolate sauce and whipped cream € 4,80
Vanilková zmrzlina, čokoládová poleva a šlekačka

Warmer Apfelstrudel | *warm apple strudel* | Teplý jablečný štrúdel
mit Vanillesauce
with vanilla sauce
s vanilkovou polevou € 5,20

Kugel Eis nach Wahl | *a scoop of ice cream* | kopeček zmrzliny dle výběru € 0,90

Portion Schlagobers | *whipped cream* | Porce šlehačky € 0,70



Pizza

Pizza Margherita

Tomaten, Käse, Oregano | *tomatoes, cheese, oregano* | rajčata, sýr, oregano € 4,90

Pizza Prosciutto

Tomaten, Käse, Schinken | *tomatoes, cheese, ham* | rajčata, sýr, šunka € 5,90

Pizza Funghi

Tomaten, Käse, Pilze, Zwiebel, Champignons, Ei, Knoblauch
tomatoes, cheese, mushrooms, onion, egg, garlic
rajčata, sýr, houby, cibule, žampiony, slám, vajíčko, česnek € 7,90

Pizza Capricciosa

Tomaten, Käse, Schinken, Champignons, Salami, Ei, Oliven € 7,10
tomatoes, cheese, ham, mushrooms, salami, egg, olive
rajčata, sýr, šunka, žampigony, salám, vajíčko, olivy

Pizza Karibik

Tomaten, Käse, Schinken, Ananas, Mais € 6,90
tomatoes, cheese, pineapple, corn
rajčata, sýr, šunka, ananas, kukuřice

Pizza Diavola (scharf) ostré

Tomaten, Käse, Schinken, Pfefferoni, Salami, Knoblauch € 7,10
tomatoes, cheese, ham, chili pepper, salmi, onion, garlic, hot
rajčata, sýr, šunka, feferonky, salám, česnek

Pizza Bolognese (scharf) ostré

Tomaten, Käse, Bolognese Fleischsauce, Paprika, Knoblauch, Olive € 7,30
tomatoes, cheese, bolognese sauce, garlic, olive, paprika, hot
rajčata, sýr, boloňézová, omáčka s musem, paprika, česnek, olivy

Pizza Tonno

Tomaten, Käse Thunfisch, Zwiebel, Oliven, Knoblauch € 7,20
tomatoes, cheese, tuna, onion, olive, garlic
rajčata, sýr, tuňák, olivy, česnek

Pizza Verdura

Tomaten, Käse, Gemüse, Champignons, Knoblauch, Oliven € 7,40
tomatoes, cheese, vegetables, mushrooms, garlic, olive
rajčata, sýr, zelenina, žampiony, česnek, olivy

Pizza Napoletana

Tomaten, Käse, Sardellen, Knoblauch, Oliven und Kapern € 7,30
tomatoes, cheese, anchovy, olive, capers
rajčata, sýr, sardinky, česnek, olivy



Pizza Salami

Tomaten, Käse, Salami, Knoblauch, Zwiebel, Oliven € 7,60
tomatoes, cheese, salami, garlic, onion, olive
rajčata, sýr, salám, česzek, cibule, olivy

Pizza Tirolese

Tomaten, Käse, Speckstreifen, Paprika, Zwiebel, Knoblauch € 7,90
tomatoes, cheese, homemade bacon, paprika, onion, garlic
rajčata, sýr, slanina, paprika, cibule, česnek

Pizza Rustica

Tomaten, Käse, Schinken, Salami, Speck, Paprika, Spiegelei, Zwiebel, Knoblauch € 8,10
tomatoes, cheese, ham, salami, bacon, paprika, fried egg, onion, garlic
rajčata, sýr, šunka, salám, slanina, paprika, volské oko, dibule, česzek

Pizza ai Quattro Stagione

Tomaten, Käse, Schinken, Salami, Gemüse, Thunfisch, Champignon, Oliven, Knoblauch € 8,20
tomatoes, cheese, ham, salami, vegetabel, tuna, mushrooms, olive, garlic
rajčata, sýr, šunka, salám, zelenina, tunák, žamoiony, olivy, česzek

Pizza ai Quattro Formaggi

Tomaten, 4 Käsesorten, Oliven, Knoblauch € 8,40
tomatoes, 4 kinds of cheese, olive, garlic
rajčata, 4 druhy sýra, olivy, česzek

Pizza Calzone (Pizzatasche) pizzová kapsa

Tomaten, Käse, Schinken, Salami, Champignon, Zwiebel, Ei, Knoblauch € 8,20
tomatoes, cheese, ham, salami, mushrooms, onion, egg, garlic
rajčata, sýr, šunka, salám, žampiony, cibule, vajičko, česzek

Pizza Mozzarella Basilico

Tomaten, Mozzarella, Knoblauch, Oliven, frischer Basilikum € 8,00
tomatoes, mozzarella cheese, garlic, olive, fresh basil
rajčata, mozzarella, česnek, olivy, čerstvá, bazalka

Pizza Parma

Tomaten, Käse, original italienischer Parmaschinken, Oliven, Knoblauch € 8,40
tomatoes, cheese, parma ham, olive, parma cheese, garlic, rocked salad
rajčata, sýr, originizálzi italská parma šunka



Pizza e Spinacci

Tomaten, 4 Käsesorten, Spinat, Oliven, Knoblauch € 8,40
tomatoes, 4 kinds of cheese, spinach, olive, garlic
rajčata, sýr, 4 druhy sýra, špenát, olivy, česnek

Pizza Speziale

Tomaten, Käse, Schafskäse, Parmaschinken, Rucola, Oliven, Knoblauch € 8,90
tomatoes, cheese, sheep milk cheese, parma ham, rocket, olive, garlic
rajčata, sýr, balkánský sýr, parma šunka, rukola, olivy, česnek

Pizza Mare

Tomaten, Käse, Shrimps, Oliven, Knoblauch € 8,30
tomatoes, cheese, shrimp, olive, garlic
balkánský sýr, shrimps, olivy, česnek

Pizza Frutti di Mare

Tomaten, Käse, verschiedene Meeresfrüchte, Muscheln, Thunfisch, Oliven, Knoblauch € 8,40
tomatoes, cheese, mixed seafood, tuna, olive, garlic
balkánský sýr, rúzzé, mořdké plody, mušle tuňák, olivy, česnek

Pizzabrot | **Pizzabread** | **pizzová placka** € 2,5 oder

Knoblauchstangerl | **Garlic Stick** | **zebo** česneková bgeta € 1,90

Für jede weitere Pizzaaufgabe verrechnen wir € 0,70 für Meeresfrüchte € 2,00

Each kind of ingredient we apply against € 0,70 for seafood € 2,00

Na požádání lze přidat vjbranou surovinu dle výběru za € 0,70 a mořské plody za €2,00



